|  |  |
| --- | --- |
| الاتحـــاد الدولــــي للاتصــــالات |  |

|  |
| --- |
| *مكتب الاتصالات الراديوية (فاكس مباشر رقم (+41 22 730 57 85* |

|  |  |
| --- | --- |
| **الرسالة الإدارية ال‍معممة CACE/604** | 8 فبراير 2013 |

**إلى إدارات الدول الأعضاء في الات‍حاد وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية وال‍منتسبين إليه ال‍مشاركين في أعمال ل‍جنة الدراسات 5 للاتصالات الراديوية  
والهيئات الأكادي‍مية ال‍منضمة إلى قطاع الاتصالات الراديوية**

**الموضوع: ل‍جنة الدراسات 5 للاتصالات الراديوية (خدمات الأرض)**

**- اقتراح ال‍موافقة على مشروع مراجعة توصية واحدة لقطاع الاتصالات الراديوية**

قررت لجنة الدراسات 5للاتصالات الراديوية في اجتماعها المنعقد في 19 نوفمبر 2012، أن تلتمس اعتماد مشروع مراجعة توصية واحدة لقطاع الاتصالات الراديوية عن طريق المراسلة، وفقاً للفقرة 3.2.10 من القرار ITU‑R 1‑6.

وكما ورد في الرسالة الإدارية ال‍معممة CACE/595 المؤرخة 5 ديسمبر 2012، انتهت فترة التشاور بشأن اعتماد التوصية في 5 فبراير 2013.

ومن ثم اعتمدت لجنة الدراسات 5 التوصية، ويتعين تطبيق إجراء ال‍موافقة المنصوص عليه في الفقرة 4.10 من القرار ITU‑R 1‑6.

وبالنظر إلى أحكام الفقرة 4.10 من القرار ITU‑R 1‑6، يرجى من الدول الأعضاء إبلاغ الأمانة ([brsgd@itu.int](mailto:brsgd@itu.int)) في موعد أقصاه 8 أبريل 2013 ب‍ما إذا كانت توافق أم لا توافق على ال‍مقترح ال‍مذكور أعلاه.

ويرجى من أي دولة عضو تعترض على ال‍موافقة على مشروع توصية أن ت‍خبر ال‍مدير ورئيس لجنة الدراسات بأسباب اعتراضها.

وبعد ال‍موعد النهائي ال‍محدد أعلاه، ستعلن نتائج هذا التشاور في رسالة إدارية معممة ثم تُنشر التوصية ال‍موافَق عليها في أقرب وقت م‍مكن (انظر <http://www.itu.int/pub/R-REC>).

ويرجى من أي منظمة عضو في الات‍حاد تعلم بوجود براءة اختراع لديها أو لدى غيرها تغطي كلياً أو جزئياً بعض عناصر مشروع التوصية ال‍مذكورة في هذه الرسالة أو أحدها أن تبلغ الأمانة بهذه ال‍معلومات بأسرع ما ي‍مكن. وي‍مكن الاطلاع على السياسة ال‍مشتركة للبراءات "ITU‑T/ITU‑R/ISO/IEC" في ال‍موقع الإلكتروني: [http://www.itu.int/ITU‑T/dbase/patent/patent-policy.html](http://www.itu.int/ITU-T/dbase/patent/patent-policy.html).

فرانسوا رانسي  
مدير مكتب الاتصالات الراديوية

**ال‍ملحقات**: عنوان مشروع التوصية وملخصه

**الوثيقة**: الوثيقة 5/BL/5

تتاح نسخة إلكترونية من هذه الوثيقة في: <http://www.itu.int/rec/R-REC-M/en>.

**التوزيع**:

- إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية المشاركون في أعمال لجنة الدراسات 5 للاتصالات الراديوية

- المنتسبون إلى قطاع الاتصالات الراديوية المشاركون في أعمال لجنة الدراسات 5 للاتصالات الراديوية

- الهيئات الأكاديمية المنضمة إلى قطاع الاتصالات الراديوية

- رؤساء لجان دراسات الاتصالات الراديوية واللجنة الخاصة المعنية بالتوصيات التنظيمية والإجرائية ونوابهم

- رئيس الاجتماع التحضيري للمؤتمر ونوابه

- أعضاء لجنة لوائح الراديو

- الأمين العام للاتحاد ومدير مكتب تقييس الاتصالات ومدير مكتب تنمية الاتصالات

ال‍ملحـق

**عنوان مشروع التوصية التي اعتمدتها  
لجنة الدراسات 5 للاتصالات الراديوية وملخصه**

مشروع مراجعة التوصية ITU‑R M.1768 الوثيقة 5/BL/5

منهجية حساب الاحتياجات من الطيف ل‍مواجهة التطور ال‍مستقبلي للمكون الأرضي  
لأنظمة الاتصالات ال‍متنقلة الدولية-2000 (IMT-2000)  
والأنظمة التالية لها

تتضمن هذه ال‍مراجعة تغييرين في المنهجية نفسها والعديد من التحديثات الصياغية. وفيما يلي التغييران في المنهجية:

- إدخال مفهوم التفتيت لنشر الطيف لكل مشغل في كل بيئة راديوية من أجل تحسين الزيادات.

- نتيجة لتعزيز نشر الشبكات في الاتصالات المتنقلة الدولية − المتقدمة، يتم تغيير نهج تقاسم الطيف بين البيئات الراديوية المختلفة في الاتصالات المتنقلة الدولية − المتقدمة (RATG 2) لإتاحة الفرصة للخلايا الكبرى والخلايا الصغرى لاستعمال نفس الترددات. وقد يؤثر هذا التغيير على الكفاءة في استعمال الطيف وهو ما يتعين أخذه في الاعتبار في قيم المعلمات المدخلة.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_